

## PROGRAMM

### Stadtteiltag am Dienstag, 30. November 2010:

- 11:00 Infostand S-Bahnhof Mahlsdorf  
(öffentlich)
- 13:00 Bürgertreff  
(öffentlich) AWO-Stadtteilzentrum Mahlsdorf Süd  
mit dem AWO-Kreisvorsitzenden Horst Spitzer  
Adresse: Hultschiner Damm 98, 12623 Berlin
- 15:00 Besichtigung Unternehmen Richard Herrmann  
(nicht öffentlich) mit Finanzsenator Ulrich Nussbaum
- 17:00 Besichtigung Vivantis Klinikum Kaulsdorf mit  
(nicht öffentlich) Finanzsenator Ulrich Nussbaum

Bei allen Terminen werde ich von der  
Staatssekretärin Iris Spranger begleitet.

Ich freue mich auf Ihre Teilnahme!

Sie erreichen mich:  
Regionalbüro: Tel.: 030- 99401015  
Liane.Ollech@spd.parlament-berlin.de  
Internet: [www.liane-ollech.com](http://www.liane-ollech.com)

SPD-Fraktion des  
Abgeordnetenhauses von Berlin  
Niederkirchnerstraße 5  
10117 Berlin-Mitte

Telefon (030) 23 25 22 22  
Telefax (030) 23 25 22 29

E-Mail: [spd-fraktion@spd.parlament-berlin.de](mailto:spd-fraktion@spd.parlament-berlin.de)  
Internet: [www.spdfraktion-berlin.de](http://www.spdfraktion-berlin.de)

## STADTTEIL IM GESPRÄCH



## STADTTEILTAG KAULSDORF MAHLSDORF

Treffen Sie Liane Ollech  
am 30. November 2010

Berlin **Fraktion  
SPD**

# Willkommen zum Kaulsdorfer- und Mahlsdorfer Stadtteiltag



Liebe Bürgerinnen und Bürger!

Ich möchte Sie recht herzlich zum Kaulsdorfer- und Mahlsdorfer Stadtteiltag einladen.

Dieser Tag soll uns die Gelegenheit bieten vertieft in Gespräche zu kommen, um Ihre Anliegen, Sorgen und Nöte noch intensiver in unsere Arbeit für Kaulsdorf und Mahlsdorf einfließen zu lassen.

Hierzu haben wir die Möglichkeit am Info-Stand oder bei unserem Bürgergespräch bei der AWO in Mahlsdorf – Hultschiner Damm. Es ist uns wichtig, dass dieser schöne und lebenswerte Bezirk noch interessanter für die Bürgerinnen und Bürger wird. Zu allen Terminen wird mich die Staatssekretärin Iris Spranger, die auch aus unserem Bezirk kommt und sich seit Jahren für ihn einsetzt, begleiten.

Sie können uns dazu auch nach dem Stadtteiltag unter unserer Kontaktadresse erreichen.

Ich freue mich auf Sie und wünsche uns einen interessanten Tag.

Ihre

Liane Ollech

## Für Kaulsdorf und Mahlsdorf, für unsere Hauptstadt und unsere Kieze

- **Bildung**  
Bildung ist die Grundvoraussetzung für gute Chancen im weiteren Leben. Unsere Kinder sollen vor Ort in gut ausgestatteten Schulen und Kitas gehen. Jeder muss die gleichen Chancen auf Bildung haben.
- **Stadtteile**  
Unsere Stadtteile Kaulsdorf und Mahlsdorf müssen für unsere Bürgerinnen und Bürger attraktiv sein. Das alte Dorf Kaulsdorf muss vom Durchfahrtsverkehr befreit werden. Um den Bahnhof Mahlsdorf muss sich wieder eine ansprechende Einkaufskultur entwickeln.
- **Kultur**  
Die Kultur in unserem Bezirk muss weiter gestärkt werden. Das Gutshaus Mahlsdorf muss als Mahlsdorfer Kleinod gepflegt und erhalten werden.
- **Verkehr**  
Der tägliche Verkehr darf unsere Straßen nicht weiter verstopfen. Sicherheit der Bürgerinnen und Bürger und vor allem für unsere Kinder und ältere Menschen muss Vorfahrt haben. Der Bau der Tangentialen Verbindung Ost und ein Verkehrskonzept für das Siedlungsgebiet sind zwingend notwendig.
- **Freizeit**  
Wir brauchen ein Freibad! Nach dem das Projekt Wasserskianlage und Freibad am Elsensee auf massiven Widerstand bei den Anwohnerinnen und Anwohnern stößt und ökologisch nicht vertretbar ist, muss geprüft werden, ob ein anderer Standort dafür geeignet wäre. Die wilde Badestelle am Butzersee mit ihrer teilweisen Vermüllung ist nicht hinnehmbar.

- Seit dem Mauerfall kann Marzahn/Hellersdorf eine beachtliche Erfolgsgeschichte vorweisen.

Wir möchten ihnen zwei große Unternehmen die ihre Standorte in Marzahn/Hellersdorf haben vorstellen. Die Rede ist von einem Unternehmen, das hier 1990 als Fahrschule gegründet wurde und das in den zurückliegenden 20 Jahren rund 170 Arbeitsplätze geschaffen hat und sich zum Univeraldienstleister in Berlin, in Deutschland und Europa entwickelt hat. Die Dr. Herrmann Touristik - eine Firma mit einer eindrucksvollen Erfolgsstory.

Auch eine Einrichtung wie das Vivantes Klinikum Hellersdorf und das Unfallkrankenhaus Berlin (als Unfallklinik und Lehrkrankenhaus der Charité-Universitätsmedizin) reicht mit seiner Arbeit und seinem Ruf weit über unseren Bezirk hinaus.

Marzahn/Hellersdorf hat viele schöne Seiten - vom Schloss Biesdorf über die Marzahner Promenade und die „Gärten der Welt“ im Erholungspark bis zum Mekka der Berliner Musiker im ORWOhaus oder der größten Uhr Europas an der Landsberger Allee. Doch auch unser Marzahn/Hellersdorf soll noch schöner werden! Daran können wir alle gemeinsam mit-helfen. Der Stadtteiltag bietet eine gute Gelegenheit zum Gedankenaustausch.